

ORGANISATION MONDIALE DU COMMERCE

G/AG/N/CHE/17

23 juin 1998

(98-2524)

Comité de l'agriculture

Original: français

NOTIFICATION

Le 12 juin 1998, la délégation **suisse** a fait parvenir au Secrétariat la notification ci-après concernant les subventions à l'exportation (tableaux ES:1 à ES:3) pour l'année civile 1997.

Tableau ES:1

SUBVENTIONS A L'EXPORTATION: Suisse-Liechtenstein

PERIODE CONSIDEREE: année civile 1997

Subventions à l'exportation: Engagements de réduction des dépenses budgétaires et des quantités

Désignation des produits	Année civile/campagne de commercialisation commençant ...	Exportations subventionnées		Aide alimentaire		Niveaux d'engagement annuels	
		Dépenses million Sw F	Quantité tonnes	Quantité tonnes	Dépenses million Sw F	Quantité tonnes	
(d'après la Section II de la Partie IV)		(d'après la Section II de la Partie IV)					
1	2	3	4	5	6	7	
PRODUITS LAITIERS							
ex 0401.30	1.1.97-31.12.97	294,2	57 562	cf ES:3	364	70 423	
0402.10							
ex 0402.21							
ex 0402.29							
0403.10							
ex 0403.90							
0406.10							
0406.20							
0406.30							
ex 0406.40							
0406.90							
BETAIL D'ELEVAGE ET CHEVAUX							
	1.1.97-31.12.97	0,1	104 (pièces)		28,7	12.806 (pièces)	
0101.11							
ex 0101.19							
ex 0101.20							
0102.10							
ex 0102.90							
0103.10							
ex 0103.91							
ex 0103.92							
ex 0104.10							
ex 0104.20							

Désignation des produits	Année civile/campagne de commercialisation commençant ...	Exportations subventionnées		Aide alimentaire		Niveaux d'engagement annuels	
		Dépenses million Sw F	Quantité tonnes	Quantité tonnes	Dépenses million Sw F	Quantité tonnes	
(d'après la Section II de la Partie IV)		(d'après la Section II de la Partie IV)					
1	2	3	4	5	6	7	
FRUITS							
	1.07.96-31.12.97	4,4	1,743		33,8	16 530	
0808.10	Période de 18 mois						
ex 0808.20							
0809.20	Changement de année de récolte à						
ex 0811.90	année civile						
0812.10							
0813.30							
ex 0813.40							
ex 0813.50							
ex 2007.99							
2008.40							
2008.60							
ex 2008.99							
2009.70							
ex 2009.80							
ex 2009.90							
ex 2206.00							
ex 2209.00							
ex 2308.90							
POMMES DE TERRE							
	1.07.96-31.12.97	2,0	6 357		4,7	14 711	
0701.10	Période de 18 mois						
0701.90							
0712.10	Changement de année de récolte à						
ex 1105.10	année civile						
ex 1105.20							
ex 2001.90							
2004.10							
ex 2004.90							
2005.20							
ex 2005.90							

Désignation des produits	Année civile/campagne de commercialisation commençant ...	Exportations subventionnées		Aide alimentaire		Niveaux d'engagement annuels	
		Dépenses million Sw F	Quantité tonnes	Dépenses million Sw F	Quantité tonnes	Dépenses million Sw F	Quantité tonnes
(d'après la Section II de la Partie IV) (d'après la Section II de la Partie IV)							
1	2	3	4	5	6	7	
PRODUITS TRANSFORMES							
1.1.97-31.12.97							
		127,8			147,3		
Peuvent bénéficier des restitutions à l'exportation : les produits transformés relevant des chapitres 15 à 22 du tarif des douanes contenant:							
Lait et produits laitiers:							
ex 0401.20							
ex 0401.30							
ex 0402.10							
ex 0402.21							
ex 0402.21							
ex 0402.91							
ex 0402.99							
ex 0405.00							
Oeufs conservés:							
ex 0408.11							
ex 0408.19							
ex 0408.91							
ex 0408.99							
Produits de la minoterie:							
ex 1101.00							
ex 1102.10							
ex 1102.90							
ex 1103.11							
ex 1103.19							
ex 1104.19							
ex 1104.29							
ex 1104.30							

Désignation des produits	Année civile/campagne de commercialisation commençant ...	Exportations subventionnées		Aide alimentaire		Niveaux d'engagement annuels	
		Dépenses million Sw F	Quantité tonnes	Dépenses million Sw F	Quantité tonnes	Dépenses million Sw F	Quantité tonnes
(d'après la Section II de la Partie IV)		(d'après la Section II de la Partie IV)		(d'après la Section II de la Partie IV)		(d'après la Section II de la Partie IV)	
1	2	3	4	5	6	7	
Huiles et les graisses pour l'alimentation humaine:							
	ex 1501.						
	ex 1502.						
	ex 1503.						
	ex 1504.						
	ex 1506.						
	ex 1507.						
	ex 1508.						
	ex 1509.						
	ex 1510.						
	ex 1511.						
	ex 1512.						
	ex 1513.						
	ex 1514.						
	ex 1515.						
	ex 1516.						
Sucres et mélasses:							
	ex 1701.						
	ex 1702.						
	1703.						

SUBVENTIONS A L'EXPORTATION: Suisse-Liechtenstein

Tableau explicatif ES:1

PERIODE CONSIDEREE: année civile 1997

Subventions à l'exportation: Engagements de réduction des dépenses budgétaires et des quantités

Désignation des produits	Subventions directes à l'exportation million Sw F	Ventes de stocks million Sw F	Subventions financées par les producteurs million Sw F	Mesures de réduction des coûts million Sw F	Subventions aux transports intérieurs million Sw F	Subventions à l'exportation totales par produit million Sw F	Quantité d'exportations subventionnées tonnes	Source des données
1	2	3	4	5	6	7	8	9
DONNEES 1997								
Produits laitiers	294,2					294,2	57 562	OFAG
Bétail d'élevage et chevaux	0,1	2,1		1,2		0,1	104 (pièces)	OFAG
Fruits	1,1					4,4	1 743	OFAG
Pommes de terre	2,0					2,0	6 357	OFAG
Produits transformés	127,8					127,8	-	DGD/OFIDA

Légende: DGD: Direction générale des douanes.
OFAG: Office fédéral de l'agriculture.
OFIDA: Office fiduciaire des importateurs suisses de denrées alimentaires.

Tableau ES:2

SUBVENTIONS A L'EXPORTATION: Suisse-Liechtenstein

PERIODE CONSIDEREE: année civile 1997

Subventions à l'exportation: Notification des exportations totales

Désignation des produits	Année civile	Quantité des exportations totales
1	2	3
PRODUITS LAITIERS	1.1.97 - 31.12.97	68 008 tonnes
BETAIL D'ELEVAGE ET CHEVAUX	1.1.97 - 31.12.97	3 225 pièces
FRUITS	1.7.96 - 31.12.97*)	30 738 tonnes
POMMES DE TERRE	1.7.96 - 31.12.97*)	7 013 tonnes

*) Période de 18 mois, changement de année récolte à année civile

Tableau ES:3

SUBVENTIONS A L'EXPORTATION: Suisse-Liechtenstein

PERIODE CONSIDEREE: année civile 1997

Subventions à l'exportation: Notification du volume total de l'aide alimentaire

Désignation des produits	Année civile	Quantité de l'aide alimentaire à destination de tous les pays bénéficiaires tonnes
1	2	3
Blé et farine de blé (en équivalents de blé)	1997	18 264
Céréales secondaires (*)	1997	22 438
Riz (*)	1997	6 381
Lait écrémé en poudre, vitaminisé, sucré	1997	1 204
Fromages (fondu)	1997	168
Autres produits laitiers	1997	757
Viande	1997	2 862

Légende: (*) y compris les transactions triangulaires de pays en développement à pays en développement.